



toalet
toilet



krevet
bed



stolica
chair



pomagalo za kretanje
mobility aid



jastuk
pillow



ćebe
blanket



peškir
towel



britva
razor



tuš
shower



umivanje
wash



pranje zuba
brush teeth



proteza
dentures



naočale
glasses



aparat za sluh
hearing aid



novčanik/torbica
wallet/purse



mobilni telefon
mobile phone



hrana
food



voda
water



kafa/čaj
coffee/tea

*Slobodan prostor da upišete vlastite stavke
Free space to write your own items*



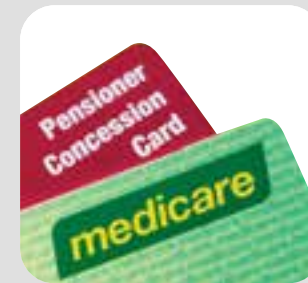
odjeća
clothes



cipele
shoes



četka/češalj
brush/comb



**Medicare karta/
karta za popust**
Medicare/concession card

Osjećam se I feel



ljut/a
angry



**nesrećan/
nesrećna**
unhappy



zabrinut/a
worried



**srećan/
srećna**
happy



uzbuđen/a
excited



hoću napolje
go outside



umoran/umorna
tired



glavobolja
headache



vrtoglavica
dizzy



suviše jaka svjetlost
too bright



gladan/gladna
hungry



žedan/žedna
thirsty



vruće mi je
hot



hladno mi je
cold



suviše glasno
too loud



bol u prsima
chest pain



proliv
diarrhoea



povraćanje
vomiting



Interpreter

tumač
interpreter

Ako trebate tumača, pokažite na ovu sliku i osoblje će vam pozvati tumača besplatno

When you need an interpreter, point to this picture and staff will provide you with one at no cost to you.



porodica
family



vjerska podrška
religious support

da
yes

ne znam
I don't know

ne
no



ljekar
doctor



medicinska sestra
nurse



babica
midwife



temperatura
temperature



puls
pulse



nalaz krvi
blood test



rendgen
x-ray



injekcija
injection



krvni pritisak
blood pressure



rana
wound



krvarenje
bleeding



lijek
medicine



hoću da sjednem
sit up



hoću da ustanem
stand up

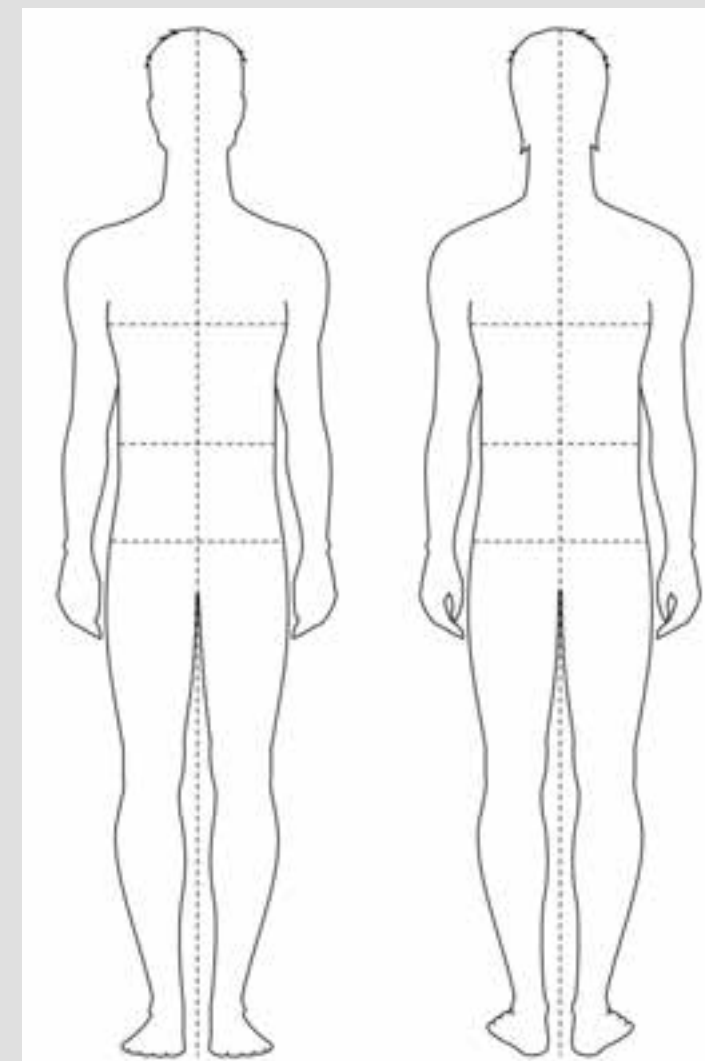


hoću da legnem
lie down



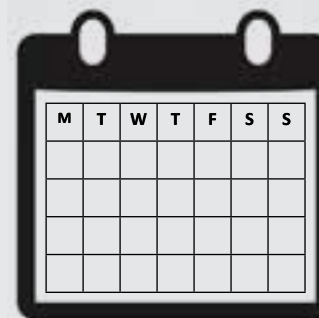
hoću da se okrenem
roll over

Gdje vas boli?
Where is your pain?



sprijeda
front

otpozadi
back



datum
date



vrijeme
time

Jačina bolova: 0-10
Pain scale: 0-10

10 **najjači mogući**
worst possible

9

8 **veoma jaki**
very severe

7

6 **jaki**
severe

5

4 **umjereni**
moderate

3

2 **blagi**
mild

1

0 **nemam bolova**
no pain

Notes

This tool is for patients who are having difficulty communicating. It is available in English as well as some other languages. It can be used to communicate basic care needs and for simple conversations. The tool can assist communication but DOES NOT REPLACE THE NEED FOR AN INTERPRETER.

Developed by Metro South Health HEAU, Access and Capacity-building Team: accesscapacity@health.qld.gov.au
October 2020